

## Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01     SAN SA 03673 132201Z

10  
ACTION ARA-10

INFO OCT-01 EB-07 ISO-00 OPIC-06 TRSE-00 XMB-04 /028 W  
----- 121460

R 132133Z AUG 76  
FM AMEMBASSY SAN SALVADOR  
TO USDOC, WASHDC  
INFO SECSTATE WASHDC 1855

UNCLAS SAN SALVADOR 3673

PLAS PASS INFO OPIC; FCIA; EXIMBANK

E.O. 11652: N/A  
TAGS: BTIO, ES  
SUBJECT: FOREIGN GOVERNMENT TENDER (ANDA IM 6/76)  
REF: STATE A-1168, 2/11/74

1. 211/01/T-0032.

2. 081276

3. M. EINIK

4. 211 EL SALVADOR

5. N

6A. REPLY/WRITE TO --

6B. --

6C. OFICIAN DEL PROYECTO ZONA NORTE (ANDA  
BOULEVARD DEL HIPODROMO NO. 609  
COLONIA SAN BENITO, SAN SALVADOR  
EL SALVADOR, NDENTRAL AMERICA

7. LICITACION NO. IM 1/76

8. 101876; 4:00 P.M.

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 02     SAN SA 03673 132201Z

9. 201

10. 9917305 - 0600 EL SALVADOR'S WATER SUPPLY AGENCY, ANDA,  
IS CONTRACTING, UNDER ITS NORTH ZONE PROJECT FOR THE FURNISHING  
OF WATER TO METROPOLITAN SAN SALVADOR, FOR THE DESIGN, SUPPLYING  
OF MATERIALS AND CONSTRUCTION OF TEN REINFORCED CONCRETE  
STORAGE TANKS. THE TANKS ARE AS FOLLOWS:

(READ IN FOUR COLUMNS)

NAME DIAMETER IN METERS HEIGHT IN MTS. CAPACITY IN CUBIC METERS

SAN RAMON "A" 46.06 12 20,000

EL CARMEN 46PY 12 20,000

SANTA TECLA "A" 42.20 11 15,400

ESCALON "A" 35.68 10 10,000

SAN JOSE DE LA MONTANA 35.68 6.5 6,500

MIRALVALLE 27.64 10 6,000NE

SAN BENITO 22.57 10 4,000

SAN TA TECLA "B" 22.57 10 4,000

ESCALON "B" 22.57 10 4,000

MAQUILISHUAT 22.57 8 3,200

THE CONTRACT WILL BE ON A TURN KEY BASIS, AND THE MATERIALS WILL  
HAVE TO CONFORM TO A.W.W.A. STANDARDS. TENDER WILL BE AWARDED  
NOVEMBER 18, 1976, THE CONTRACT WILL BE SIGNED DECEMBER 17,  
1976, WORK TO BEGIN JANUARY 17, 1977 AND TERMINATE MARCH 1978.

COMMENT: LOCAL TECHNOLOGY WILL APPARENTLY NOT BE SUFFICIENT

TO FULFILL CONTRACT#6 2#8)3 )9:-) \*84. :-, \$9 9.3 9\* 5#3

294(, CONSTRUCT THE FOUNDATION, ETC., ANY LOCAL BIDDER WILL

HAVE TO GO OUT OF THE COUNTRY FOR ASSISTANCE IN BIDDING THE TANKS.

BID, PROVIDES GOOD OPPORTUNITY FOR U.S. FIRM TO ENGAGE IN JOINT

VENTURE WITH LOCAL CONTRACTOR.

11. THIS PROJECT WILL BE PARTIALLY FINANCED WITH THE IBD LOAN  
CONTRACT NO. - 426/SF-ES. FIVE COPIES OF "INSTRUCTIONS TO  
BIDDERS" IN SPANISH, OF REPRODUCIBLE QUALITY, WILL BE AIR  
MAILED TO USDOC ASAP. CONDITIONS OF THE CONTRACT, TECHNICAL  
TENDER SPECIFICATIONS, LIST OF QUANTITIES AND PLANS ARE  
AVAILABLE TO INTERESTED BIDDERS FOR 150 COLONES, EQUAL TO \$60  
AT THE OFFICE NOTED IN PARAGRAPH 6C, HOWEVER, ANDA DOES NOT  
MAIL THESE TO THE U.S. OR OTHER COUNTRIES.

LUBENSKY

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 03 SAN SA 03673 132201Z

UNCLASSIFIED

NNN



## Message Attributes

**Automatic Decaptioning:** X  
**Capture Date:** 01 JAN 1994  
**Channel Indicators:** n/a  
**Current Classification:** UNCLASSIFIED  
**Concepts:** n/a  
**Control Number:** n/a  
**Copy:** SINGLE  
**Draft Date:** 13 AUG 1976  
**Decaption Date:** 01 JAN 1960  
**Decaption Note:**  
**Disposition Action:** n/a  
**Disposition Approved on Date:**  
**Disposition Authority:** n/a  
**Disposition Case Number:** n/a  
**Disposition Comment:**  
**Disposition Date:** 01 JAN 1960  
**Disposition Event:**  
**Disposition History:** n/a  
**Disposition Reason:**  
**Disposition Remarks:**  
**Document Number:** 1976SANSAS03673  
**Document Source:** CORE  
**Document Unique ID:** 00  
**Drafter:** n/a  
**Enclosure:** n/a  
**Executive Order:** N/A  
**Errors:** N/A  
**Film Number:** D760312-1101  
**From:** SAN SALVADOR  
**Handling Restrictions:** n/a  
**Image Path:**  
**ISecure:** 1  
**Legacy Key:** link1976/newtext/t19760855/aaaabvti.tel  
**Line Count:** 107  
**Locator:** TEXT ON-LINE, ON MICROFILM  
**Office:** ACTION ARA  
**Original Classification:** UNCLASSIFIED  
**Original Handling Restrictions:** n/a  
**Original Previous Classification:** n/a  
**Original Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Page Count:** 2  
**Previous Channel Indicators:** n/a  
**Previous Classification:** n/a  
**Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Reference:** 76 STATE A-1168  
**Review Action:** RELEASED, APPROVED  
**Review Authority:** CunninFX  
**Review Comment:** n/a  
**Review Content Flags:**  
**Review Date:** 12 APR 2004  
**Review Event:**  
**Review Exemptions:** n/a  
**Review History:** RELEASED <12 APR 2004 by ReddocGW>; APPROVED <03 JAN 2005 by CunninFX>  
**Review Markings:**

Margaret P. Grafeld  
Declassified/Released  
US Department of State  
EO Systematic Review  
04 MAY 2006

**Review Media Identifier:**  
**Review Referrals:** n/a  
**Review Release Date:** n/a  
**Review Release Event:** n/a  
**Review Transfer Date:**  
**Review Withdrawn Fields:** n/a  
**Secure:** OPEN  
**Status:** NATIVE  
**Subject:** FOREIGN GOVERNMENT TENDER (ANDA IM 6/76)  
**TAGS:** BTIO, ES  
**To:** COM  
**Type:** TE  
**Markings:** Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 04 MAY 2006